

Zeitschrift: Allgemeine schweizerische Militärzeitung = Journal militaire suisse =
Gazetta militare svizzera

Band: 76=96 (1930)

Heft: 9

Nachruf: Totentafel

Autor: [s.n.]

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 11.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Seit der letzten Publikation sind der Redaktion folgende *Todesfälle von Offizieren unserer Armee* zur Kenntnis gekommen:

- Vet.-Oberstlt. *Louis Engi*, geb. 1871, Kdt. Pfd.-K.-A. 1, gestorben am 24. Juli in Thun.
- Vet.-Lt. *Arnold Seiler*, geb. 1902, Geb.-Bttr. 9, gestorben am 24. Juli in Pontresina.
- Art.-Hptm. *Jean Frey*, geb. 1878, Stab Art.-Br. 5, gestorben am 29. Juli in Barcelona.
- San.-Hptm. *Otto Dorta*, geb. 1871, M. S. A. 7, gestorben am 7. August in Zofingen.
- San.-Hptm. *Hermann Hopf*, geb. 1874, M.S.A. II/4, gestorben am 12. August in Bern.
- Col. inf. *James Quinclet*, né en 1864, officier instructeur d'infanterie, en dernier lieu Cdt. Br. inf. 20, décédé le 13 août à La Tour-de-Peilz.
- Qu.M.Lt. *Emil Straumann*, geb. 1896, Qu.M. Füs.Bat. 123, gestorben im Militärdienst am 16. August in Liestal.
- I.-Oberst *Eduard Sulzer*, geb. 1864, z. D., zuletzt Kdt. der I. Br. 13, gestorben am 19. August in Zürich.
- Col.Tr. *Jean Guillet*, né en 1867, à d., en dernier lieu Chef du Train de la 2ème Division, décédé le 25 août à Bulle.
- Flieg.Lts. *Ewald Siegfried Kyburz*, geb. 1908, Jagd-Flieg.Kp. 18 und *Erich Zinsli*, geb. 1909, Flieg.Kp. 6,
beide im Militärdienst verunglückt am 30. August in Dübendorf.
- Verpfl.Oberlt. *Alfred Groß*, geb. 1877, Lst., gestorben am 31. August in Zürich.

ZEITSCHRIFTEN

Rivista d'artiglieria e genio Roma. Fascicolo Maggio e Giugno.

Attrezzamento meccanico dei reparti zappatori-minatori. Col. E. Cianetti.

L'autore, in una seconda puntata, conclude il suo dire enumerando le fonti di energia che meglio s'adattano alla meccanizzazione di certi attrezzi, quali trapani, seghe, scalpelli, che devono contribuire ad accelerare l'esecuzione di quei lavori che possono presentarsi specialmente nelle azioni di movimento.

A ragione l'A. propende per l'utilizzazione dell'energia data dai compressori, fin'ora esclusivamente adoperati nella perforazione meccanica delle rocce, pur ammettendo che esperienze di laboratorio debbono ancora precisare i dettagli d'applicazione.

Specialmente da noi, colle nostre brevissime ferme, un'equa soluzione colla completa utilizzazione dei compressori già in dotazione, costituirebbe un'importante passo in avanti nell'attrezzamento degli zappatori senza complicare ed appesantire troppo il programma d'istruzione già sovraccaricato. La lettura e la meditazione dell'interessante lavoro gioverà moltissimo ai nostri ufficiali zappatori-minatori.

La meccanizzazione degli eserciti. In un'interessante esposizione, sintesi di alcuni lavori pubblicati in lingua inglese, l'egregio Direttore della R. A. G. ci